

# BYRRH

**VIN TONIQUE et APÉRITIF**  
 RECOMMANDÉ AUX FAMILLES VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES  
 L. VIOLET, - THUIR, FRANCE  
**Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans**

# BYRRH



## MONDANTÉS

Mme C. de B. Claiborne a donné une partie de bridge vendredi en l'honneur de Mme Powell, de la Virginie. Parmi les personnes invitées, se trouvaient: Mmes George B. Matthews, Frank B. Williams, W. C. C. Claiborne, John G. O'Kelley, Arthur Parker, Hunt Henderson, Martin L. Matthews, S. B. McConico, William Warren, Emile Godechaux, Archibald Wilkins, et Sol Westier. Après le jeu le thé a été servi.

Les cartes d'invitation pour le mariage de Mlle Laura Hayward et M. Alvin Howard ont été envoyées par M. et Mme James Daniel Hayward. Le mariage aura lieu le 3 janvier à 7:30 au "St. Paul's Episcopal Church". Après la cérémonie à l'église il y aura une réception chez M. et Mme Hayward dans leur résidence de la rue Première.

Mme Hamilton P. Jones et Mme Harry Penick ont donné un thé samedi l'après-midi à l'hôtel Grünwald en l'honneur de Mlle Mary Agnes O'Donnell. Mme Henry Wellington Cobb a aussi reçu à l'hôtel Grünwald pour sa fille. Mlle Katharine Seales, et Mlle Abbie Orme. Les deux réceptions se sont terminées par une danse.

M. et Mme Von Phul ont donné une "soirée dansante" samedi soir en l'honneur de leur fille, Mlle Gretchen Von Phul.

M. et Mme William D. Maginnis ont reçu vendredi soir en l'honneur de leur fille, Mlle José-

phine Maginnis, une des débutantes de la saison. Mlle Maginnis est une des belles de la saison ayant joui d'une énorme popularité depuis son début. La maison était admirablement décorée de palmes de fougères et de roses roses. Mme Maginnis recevait assistée de Mlle Maginnis et de Mme Harris Phelps Ralston. Parmi les invités on remarquait: M. et Mme Peter F. Pescud, Mme Thomas Gilmore, Mme C. B. Maginnis, M. et Mme Arthur B. La Cour, M. et Mme Benjamin Maginnis, M. et Mme Richard Ellis, M. et Mme Robert Robinson, M. et Mme Harry P. Williams, M. et Mme Frank B. Williams, M. et Mme C. de B. Claiborne, M. et Mme S. P. Wamsley, Mlle Belle Pescud, M. et Mme Donald A. Maginnis, Mme Joseph Maunn, M. et Mme William H. Williams, Miles May Gilmore, Edith Clark, Jean O'Leary, Sara Avery, Gretchen Wahl of Madison Barracks, N.-Y., Ethelyn Legendre, Mary Orme, Marie Celeste Villere, Katherine Kearney, Emma Swayze, Alberta Holford, Katharine Legendre, Alice Moulton, Adèle Flower, Sigma Fornaris, Mary Agnes O'Donnell, Aileen O'Donnell, Margaret Montgomery, Ebbel Reilly, Coralie Williams, Clarice Claiborne, Gladys Oliver of Gainesville, Phyllis Bush, Carrie et Byrd Wamsley, Josephine Janvier, Gladys Cook, Lillian Urquhart, Mary Ferguson, Bernice Taylor, Martha Andrews, Alice Reiss, Anna Thompson, Celeste Stauffer, Dorothy Jackson, Inez Burguières, Gladys Eustis, Olga Lange, Sophia Roach, Sylvia Norman, Dorothy Hebert, Eleanor Havard, Lottie Waterman, Adèle Monroe, Laura Hall, Elizabeth Clarke, Gladys Howcott, Lucille Dugue Baker, Dorothy Johnson, Alma Villere, Elmore Jauin, Blanche Larue, Messrs. Stirling Nott, Russell Clark, William de Fuentes, Philip H. Williams, Edward H. Keep, Richard McMillan, Lewis S. Clarke, William T. Maginnis, Dixie McGossion of Birmingham, le docteur Chaillé Jamison, David Chaillé, Peter et Lowmie O'Donnell, William Boatner Reilly, Cornelius Donovan, Oswald Blanchard, Fred O'Kelley, Lucien E. Lyons Jr., Jack Chambers, C. McMillan, James Planché, Omer Villere, Blanche Pierre Villere, S. L. Trufant Jr., Richard Charles, George Stanton, J. R. McCarthy, M. B. Coates, Lee Renshaw, Pierre Charbonnet, Whitney Bouden, Peter Dunn, G. T.

Beaugard, Frank Knight du Texas, Douglas Black, Arthur McGuirk, W. H. Wynn de Floride, Walter Gurley, Adriano Sevilla, Hunter Coleman, Emerson Dunbar, Robert Woolfolk, Albert R. Tebo, Pendleton S. Morris, Buxton Layton, William Matthews, Semmes et Robert Wamsley, Basil Thompson, Louis Howard, Harry Hardie, Arthur Gilmore, T. Hoffman Olsen, Bland Logan, Townson Ellis, Henderson et Alex Norman, Harry Cobb, Jesse Atkinson, Henry Slouse, John Fairfax Jr., Clarence et Peter Monroe, Philip Roach, Charles Monroe, le docteur William Patton, Michel Provosty, Austin Reese, Mark Robinson, Léon Sornia, Neil Hemel, John Pratt, T. Davenport de la Virginie, Conway Brown, Archie Brand, Joseph et George Bernard, Benjamin Crump Jr., Edward Brown, George et William D. Maginnis et bien d'autres. Un orchestre a joué pendant tout la soirée. Après minuit on a servi un délicieux souper buffet.

Il y a eu une partie de théâtre donnée jeudi soir à l'Orpheum et composée de Mlle Coralie Williams, Blanche Larue, Mildred Jeringer, et M. Roger Larue, Louis Tessier et Morgan Levett.

Edward Allison Labry est arrivé samedi du Collège Jefferson pour passer les vacances de Noël avec ses parents, M. et Mme J. J. Labry. On donnera un dîner en son honneur pendant son séjour ici.

Mme William C. Thomas de Wytheville, Va. qui avant son mariage était Mlle Czarine Pettit de la Nouvelle-Orléans arrivera prochainement avec sa petite fille, Czarina Elizabeth, pour rendre visite à sa mère et ses sœurs de l'avenue Jackson.

Edgar Bright arrivera de Yale pour passer les vacances de Noël avec ses parents, M. et Mme Edgar H. Bright.

Mlle Athée Winship de Baltimore arrivera aujourd'hui de Baltimore pour les fêtes. Elle sera avec son oncle et sa tante, M. et Mme James Winship, de l'avenue St-Charles.

Mme Frank Leory et ses enfants sont arrivées de Houston, Tex. et passeront les fêtes chez la mère de Mme Leory, Mme T. E. Glenny. M. Leory les rejoindra plus tard.

Henry McCann est arrivé du collège et sera avec sa mère, Mme W. B. McCann, jusqu'au commencement de janvier.

M. et Mme André Drexel et leur fils de Paris, France, ont quitté l'Europe pour New-York pour se rendre à la Nouvelle-Orléans pour rendre visite aux parents de Mme Drexel, M. et Mme William J. Behan, pendant un mois. Mme Drexel avant son mariage était Mlle Katherine Behan de cette ville.

### Un Cadeau de Noël SOUVENIR POUR LA VIE

Echantillons intéressants extraits de notre catalogue de bijouterie

## L. JENSEN

112 RUE BOURBON.  
Téléphone Main 3795 Près la rue du Canal

dec 7 14 21

### Avant d'acheter vos cadeaux de bijouterie

Unredeemed Pledges in JEWELRY of all Kinds at Wonderfully Low Prices

Eagle Loan Office and Jewelry Store  
J. ITZKOVITCH, Propriétaire  
938 RUE DU CANAL Au coin de la Place de l'Université

### SI LES DAMES CONNAISSAIENT Les cent façons de se servir

De la crème de guimauve préparée par Mme. E. E. Curtis, Melrose, Mich. Il nous serait impossible de suppléer à la demande. On peut en faire des desserts, des glaces, des sandwichs, sauces froides pour puddings, gelatines, crèmes fouettées, garnitures pâtes, de Himbeere, pruneaux fouettés, crème hollandaise, tarte aux bananes, nougat, café soufflé, et beaucoup d'autres desserts.

La grande boîte en fer blanc, 25 sous. — la petite boîte, 10 sous. En vente dans les deux magasins de

## SOLARI'S

Une nouvelle addition à notre stock: Ce sont les rusquettes hollandaises. Pour apprécier leur qualité et leur saveur, il faut en goûter une. Si vous ne les trouvez pas assez croquantes, passez-les au four pendant quelques minutes avant de les servir.

30 Rusquettes au paquet, 15 sous le paquet. Ceci est notre dernière annonce avant la Noël. Et c'est pour vous rappeler que quelle que soit la friandise que vous désirez, ou marchandise courante, bonbons, gâteaux, vins, liqueurs, fruits, et cent autres choses dont vous pouvez avoir besoin dans notre genre pour la Noël, vous les trouverez dans la grande maison de qualité

### A. M. et J. SOLARI, LTD.

LES ÉPICIERS DES FAMILLES  
Maison Principale: rue Royale et Hervey, à un jet de la rue du Canal  
Magasin d'haut de la ville: Avenues Saint-Charles et Louisiana  
Nos deux Magasins seront fermés le jour de Noël Demandez le catalogue

### NOUVEAU PERIL NATIONAL.

Un péril national s'écrie le professeur Letuelle. Quelle péril? En fait de périls nationaux, nous avons, hélas! l'embarras du choix.

Ce n'est que le pain blanc, fait avec un fantôme de farine, produit d'un grain dont on a rejeté le germe et les couches nutritives, l'indigeste gâteau presque uniquement composé d'amidon mal cuit. Le professeur s'élève avec force contre ce produit incommensurable qui nous sert à ruiner nos estomacs et à débâiller notre race.

Le seul vrai pain, celui qui nous dispense, avec la force quotidienne, la joie de vivre, c'est le pain naturel, pain fait de farine intégrale, sans aucune addition, et privé seulement du gros son. Dans l'intimité de cet aliment parfait entrent et coopèrent d'abord le gluten, cette "chair" vivante, et puis toutes les autres substances nutritives naturellement concentrées dans le grain de blé.

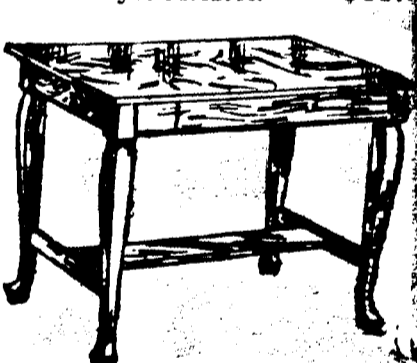
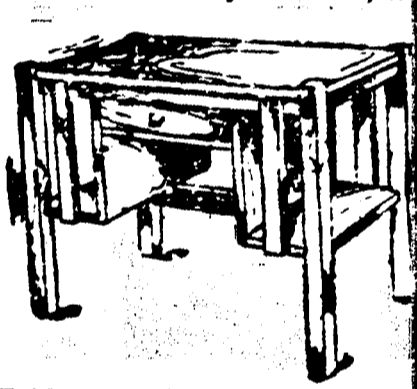
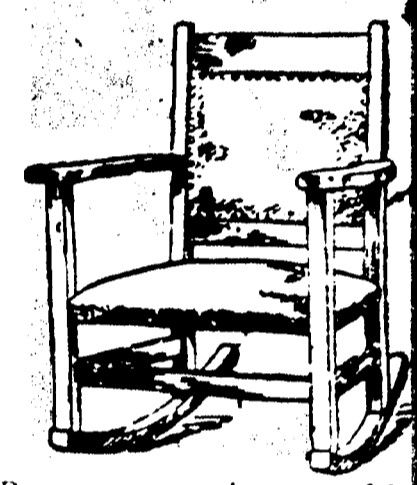
Ce pain-là ne peut pas être blanc, parce qu'il contient précisément, tous assimilables, les plus précieux des éléments de la graine: son germe et son assise nutritive, gorgés de substances rares (aleurone, graisses phosphorées, ferments, oxydases, sels minéraux).

Nous imaginant naïvement que le pain bis, le pain des paysans est moins beau que le pain dont la mie est plus blanche, nous avons tant fait que des industriels sans vergogne nous fabriquent une farine de plus en plus amidonnée. Les "résidus" servent à l'engraissement des porcs. Nos pères tiraient 80 à 85 pour cent du blé dont on ne tire plus aujourd'hui que 50, et encore de ses éléments les moins nutritifs. Cela nous coûte environ 400 millions par an, dilapidés.

Ce n'est pas la première fois que l'on fait ces constatations. Elles aboutirent, il y a quelques années à ceci: que tous les boulangers de Paris fabriquent du pain complet; puis la mode passa. Espérons qu'elle va revenir.

### MEUBLES QUI PLAIRONT A VOS AMIS

Votre mère, votre sœur, votre ami apprécieront un cadeau tant de notre magasin. Nos prix sont raisonnables et la qualité est bonne.



PHILIP BOHRER FURNITURE COMPANY  
Coin Baronne et Poydras.

### QUELQUES IDÉES POUR NOËL

Cravates, robes de chambre pour hommes, gants, chaussettes de soie, boutons de manchettes, parapluies, accessoires pour habits de soirée.

THE ARTISTO CO.  
ALBERT DUBEN, Directeur  
209 rue Carondelet, Hennes Bld.  
Phone Main 2384  
7dec-6m dim

FRANCIS JACOB,  
3005 avenue Tulane.  
Articles de paille, cheveux, articles de mode, merceries, articles de modistes. Tous les travaux en cheveux sont exécutés par MME EUGENE JACOB.  
14dec-14 dim

LA PARFUMERIE FRANÇAISE DOUSSAN  
J. H. TINDEL  
Successeur  
187 RUE BOURBON, Nouvelle-Orléans, Lne.  
dec-14, 21

Bouquets de Mariage, Embellissements pour fêtes et décorations.  
FRANK J. REYES & CO., Fleuristes.  
301 RUE BOURBON. PHONE M. 850.  
nov-30-1an dim

### Plissages de Jupes aux prix les plus bas

Notre installation est la plus complète du monde et nous sommes en mesure de faire le travail plus vite et mieux que n'importe quel établissement.

Plissage de jupes, de 30 à 42 pouces, avec trois yards d'acordeon \$1.25. Même ouvrage avec trois yards de plissage au couteau, \$1.75. Tous les genres de plissage et de fronçage exécutés pendant que vous attendez. Nous recouvrons également les boutons pendant que vous attendez.

Royal Plaiter Co. Ltd., 109 Bourbon St.  
Au-dessus de la Pharmacie William  
dec-21, 28jan-4, 11

### R. POKORNY, Cheveux

Importateur et Fabricant  
223 rue Bourbon Nouvelle-Orléans, Lne.

Fabrication de postiches. Réparation d'articles en cheveux. Ondulations Marcel. Teintures et toniques français. Ornements en cheveux. Figurines en cire. Demandez le catalogue.

R. POKORNY  
223 RUE BOURBON  
NOUVELLE-ORLEANS, LNE.

9dec-30f-mar-dim

LE SEUL MAGASIN QUI VENDE AU DÉTAIL AUX PRIX DU GROS

### MARTIN HEIDERICH

MARCHAND ENGRÉS ET EN DETAIL  
Meubles de Salon, de Salle à Manger, de Chambre à coucher, Chaises En Rotin, Réfrigérateurs, Voitures de Bébé Etc.

2116-2118-2120 RUE MAGAZINE Près Jackson 1024 RUE JOSEPHINE  
7dec-6m dim

BOIS, CHARBON, NOUVEAUX POUR TRASH BURNERS OU GRILLE DE FOYER  
400 BŪCHES DE CHÊNE DE FRÊNE OU DE PIN POUR \$1.00

Le bois est livré sans frais dans les hangars ou dans les cuisines. Des ordres sont pris pour une demi-corde ou pour une corde de frêne de chêne ou de pin.

BRIS LUMP COAL - "B" le plus bas prix qu'il puisse être vendu  
"MUT COAL" très bon pour foyer ou poêle, 10 BARSILS pour \$6.00

1333 rue Julia coin Liberté et Nouveau Bassin 2017 Promenade Carondelet près Poydras  
Phone Main 2657 (vieux bassin) Phone Hamlock 779  
22nov-6m-dim

J. J. ZIEGLER & CO., Ltd.  
Plus de lumière pour moins d'argent.  
EMPLOYÉS DES LAMPES MAZDA.  
227 Rue Bourbon, Près Hervey.  
Téléphone Main 2846.  
7dec-3m-dim

Les Cadeaux de Noël pour toutes les institutions charitables seront livrés par moi sans frais.

TÉLÉPHONE MAIN 3583

### Thos. J. McEvoy

Entrepreneur de transport du gouvernement des Etats-Unis  
DÉPARTÉMENT REMISE A DESTINATION, EMBARQUEMENT DES MARCHANDISES  
Bureau et Entrepôt sur le Chemin de Fer de Colombie  
741-743 RUE FRONT  
742-744 RUE FULTON  
dec-3-9f-mar-sam-dim

WEAR THE ROBERT  
Ses montres sont les seules H. J. ROBERT

OPTICIEN SPÉCIALISTE  
208, 207 rue Carondelet Phone Main 4870  
7dec-1an

Les plus hauts prix payés pour le vieux or et l'argent.

### VINCENT ESPOSITO

Joaillier manufacturier et sertisseur de diamants, spécialiste de travaux pour les détaillants.  
115 RUE N. B. REMPARTE,  
Sortez de diamants et bijoux préparés pendant que vous attendez.  
dec-3-1an-dim

## VOUS

êtes invité à venir visiter la plus belle exposition de

### FLEURS ET DE PLANTES

qui ait jamais existé en cette ville.

Azalées, Bégonias, Poinsettias, Palmiers, Fougères, etc. Enormes variétés  
Corbeilles artistement arrangées.

### FLEURS COUPÉES

American Beauties, Orchidées, Muguet, Violettes, Oeillets, etc.

### ARBRES DE NOËL AU PRIX COUTANT

## Metairie Ridge Nursery Company,

135 Rue Carondelet

Qualité "Virgin". Service "Virgin". Cela veut dire que vos ordres sont délivrés exactement dans le délai que vous désirez et que les fleurs les plus fraîches vous seront envoyées. Les ordres peuvent nous être transmis télégraphiquement de toutes les parties des Etats du Sud. URIAH J. VIRGIN, "Le Roi des fleuristes", 838 rue Canal.  
7dec-1an-dim

Les plus belles photographies "album" \$3 par douzaine.  
ACHILLE J. B. SIMON,  
Photographe de Luxe,  
631 Canal.  
Spécialité de crayons, reproductions et vues.  
6nov-1an-dim

Un théorème est une vérité évidente par elle-même. CASCARIETS sont un théorème dans la nutrition des maillères bilieuses, constipations, maux de tête et maux de foie. 35 CASCARIETS à 10 sous. 50 CASCARIETS à 20 sous. Des échantillons sont envoyés par la poste. R. L. VILLERE, Fabricant et Chimiste, Coils Esplanade et Bourgogne.  
6nov-1an-dim

Spécialistes pour la beauté  
St. Charles Mansion,  
820 rue St. Charles.  
Nous fabriquons toutes les pâtes pour la figure, poudres, toniques, etc., dont nous nous servons. Nous faisons tous les genres de massage, traitement du cuir chevelu, de la figure et du corps. Nous pouvons réduire votre corpulence sans l'usage de drogues, développer le buste et de la figure, faire disparaître les rides et les outrages des ans, faire recousser les cheveux et rendre aux cheveux gris leur couleur naturelle. Nous ne nous servons pas de teinture.  
Nous sollicitons la clientèle des dames et des messieurs.  
Téléphone Main 4458-W.  
849 rue Camp.